

MÉG NEM DÖLT EL
A TÖRÖKFÜRDŐ SORSA
Gyorsan híressé vált
a Malom utcai lelet 7

AMIKOR AZ ÖNTÖZÉS
CSAK KÁRMENTÉSRE JÓ
Csupán száz hektárra
jutott víz a holtágból 16

ELHUNYT SÁTH SÁNDOR,
ASZTALITENISZ EDZŐ
Amit Tolnán elért,
az megismételhetetlen 17



TOLNAI HÍRLAP

XXXIV. évfolyam 10. szám TÁRSADALMI HAVILAP, TOLNA ÉS MÖZS POLGÁRAINAK LAPJA

2024. október

Egyelőre nincs alpolgármester

Letették esküjüket az új önkormányzati vezetők



Az új képviselő-testület október 9-i alakuló ülésén letették esküjüket a megválasztott új képviselők és a polgármester. Alpolgármestert nem választottak, miután Balogh Zoltán polgármester az ezzel kapcsolatos előterjesztéseket levette az ülés napirendjéről. A képviselő-testület bizottságait viszont megválasztották, mindhárom grémiumnak FIDESZ-KDNP-s elnöke lett. A nemzetiségi önkormányzatok képviselői egy nappal előbb, október 8-án tették le esküjüket.

Az új tolnai képviselő-testület tagjai a városháza dísztermében.

Első sor balról: Koncz Jánosné, Kovács Alexandra, Balogh Zoltán, Baksainé Kenessey Éva, Lenge Petra.
Hátsó sor: Berta Zoltán, Herczig Lászlóné, Babos Béla, Kiss-Kurcz Evelin, dr. Rubics László, Herczig Zoltán

(Fotó: Németh István)

Veled vagyunk, Vietnám

Külföldi vendégmunkások is dolgoznak a városban

Idén április óta vietnámi vendégmunkások is dolgoznak Tolnán.

Az utóbbi néhány évben gyorsuló ütemben nőtt a külföldről érkezett vendégmunkások száma

Magyarországon. Ez azért is szembetűnő a helyi lakosok számára, mert a korábbi gyakorlathoz képest egyre többen érkeznek egzotikus, elsősorban ázsiai országokból. A vendégmunkások jelenlétének oka prózai: kevés a

használható magyar munkaerő. Nem arról van tehát szó, hogy „a külföldiek elveszik a magyarok munkáját”.

Tolnán a három legnagyobb helyi foglalkoztató közül jelenleg az Interplus Kft. és a Tolnatext

Bt. foglalkoztat ázsiai – Vietnamból érkezett – vendégmunkásokat. A munkaerőkölcsönzéssel is foglalkozó budapesti MBS Group Kft. ügyvezetője, Pintér Ádám lapunknak elmondta: áprilisban érkeztek az első vietnámi munkások, az Interplusnál jelenleg mintegy negyvenen, a Tolnatext-nél tízen dolgoznak. Várhatóan ez a létszám a közeljövőben nem fog változni. **(Folytatás a 6. oldalon.)**

Együtt megélni a meghitt pillanatok

Az idősek napja alkalmából rendeztek ünnepséget

– A feladatunk továbbra is az, hogy felhívjuk a figyelmet az idős emberek tiszteletére és megbecsülésére, támogassuk őket a nehéz helyzetekben is. Segítsük őket mindennapjaik megszépítésében, egészségük megóvásában – fogalmazott Balogh Zoltán polgármester az október 4-én, a Lovardában rendezett idősek napi ünnepségen.

Felhívta a figyelmet arra, hogy a szüleinkkel, nagyszüleinkkel kapcsolatos szép emlékeket akkor tudjuk örökre a

szívünkbe zárni, ha a meghitt pillanatok minél többször tudjuk együtt megélni. A rendezvényre előzetes be-

jelentkezés alapján több mint háromszáz vendéget vártak. A polgármester köszöntője előtt Rubányi Anita adta elő Sik Sándor A legszebb művészet című versét.

Balogh Zoltán beszéde után – betegség miatti távollétükben – köszöntötték a rendezvényre jelentkezett két legidősebb hölgyet és urat: Baka Józsefnét és Angyal Sándort,

az idősek otthona lakóit. Az ünnepi műsor két szereplője Nagy Ibolya operettprimadonna és Mészáros János Elek operaénekes, a Csillag születik korábbi győztese volt. Nótákat és operett dalokat adtak elő, megfűszerezve a duó férfi tagjának székegy viccelével, nagy közönségsikert aratva.

Az előadás után estebédre látta vendégül a város a meglepeteket.



Édesbús és vidám perceket is szerzett a közönségnek Mészáros János Elek (képünkön) és Nagy Ibolya produkciója

(Fotó: Józsa Jácint)

MEGEMLEKEZÉS



AZ 1956-OS FORRADALOM ÉS SZABADSÁGHARC TISZTELETÉRE

IDŐPONT: 2024. OKTÓBER 23. (SZERDA) 16.00 ÓRA

HELYSZÍN: TOLNAI MŰVELŐDÉSI KÖZPONT (LOVARDA)

PROGRAM:

- ÜNNEPI BESZÉDET MOND: BALOGH ZOLTÁN POLGÁRMESTER
- TOLNAI SZENT ISTVÁN KATOLIKUS GIMNÁZIUM TANULÓINAK MŰSORA
- KOSZORÚZÁS A HŐSÖK TERÉN

Tolna Város Német Nemzetiségi Önkormányzata KÖZMEGHALLGATÁST TART.

Időpont: november 5. (kedd) 17⁰⁰ óra

Helyszín: Tolnai Közös Önkormányzati Hivatal, Tárgyaló

Napirend: Tájékoztató Tolna Város Német Nemzetiségi Önkormányzata 2024. évben végzett munkájáról és a 2025. évi tervek ismertetése.

MEGHÍVÓ

A Honvéd Hagyományörző Egyesület Tolna Megyei Szervezete és Tolna Város Önkormányzata meghívja Önt, családját, barátait és ismerőseit

A Tolna Város Vitézei (1920–1938) tiszteletére készített emléktábla ünnepélyes avatására.

2024. október 26. szombat 10 óra

Tolna, Bajcsy Zs. utca 73., Szent István Katolikus Gimnázium, (volt Honvéd laktanya)

Ünnepi beszédet mond: **Lévai Miklós,**
a Honvéd Hagyományörző Egyesület Elnöke

TOLNAI HÍRLAP Tolna Város Önkormányzatának havonta megjelenő, ingyenes lapja. Felelős kiadó: EZERNÉ DR. HUBER ÉVA jegyző, cím: Tolna, Hősök tere 1., tel.: 74/540-800. **Hirdetésfelvétel:** STEINBACH ZSOLT, tel.: 06 30/65-03-023, 74/540-800. **Szerkesztőségi e-mail:** thirlap@gmail.com, ISSN 1215-914x **Nyomdai munkák:** Kerényi Nyomda Kft., 7100 Szekszárd, Epreskert u. 3. Tel.: 74/413-501. Felelős vezető: Kerényi Zoltán ügyvezető. Megjelent 4500 példányban.

Megkezdte munkáját az új képviselő-testület

Egy előterjesztés kivételével egységesen szavaztak

Letették esküjüket az új képviselők a testület október 9-i alakuló ülésén. Az ünnepélyes percek után határozatokat is hoztak.

Márai Sándor gondolatai – Rubányi Anita tolmácsolásában – nyitották a június 9-én megválasztott új tolnai képviselő-testület alakuló ülését, a városháza dísztermében. Az esemény során Márai Füveskönyvéből több, az önkormányzati munkára is érvényes, megszívlelendő bölcsesség elhangzott.

Az esemény első részében Ódor János Gábor, a Helyi Választási Bizottság elnöke olvasta fel a június 9-i önkormányzati választás eredményéről szóló jelentést, majd a képviselők és a polgármester letették esküjüket és átvették az esküokmányt. Ezután pezsgős koccintás következett, majd a testület megkezdte érdemi munkáját.

Balogh Zoltán polgármester jelezte, hogy az alpolgármester megválasztásával kapcsolatos előterjesztéseket leveszi a napi-

rendről. Tájékoztatta a testületet, hogy alpolgármesternek olyan személyt kívánt javasolni, akinek több éves tapasztalata van az önkormányzati munkában. Az egyeztetések során azonban nem született olyan kompromisszum, amely alapján nyugodt szívvel javasolható volna e tisztségre megfelelő jelöltet. Indítványozta, hogy a Fidesz-KDNP és a Tolna Városért Egyesület képviselőcsoportja egyeztessen az alpolgármester személyéről. Az együttműködés érdekében elfogadja majd a „közös” javaslatot.

Megválasztották a képviselő-testület bizottságainak elnökeit és tagjait. Mindhárom bizottsági elnök a FIDESZ-KDNP képviselője. A Gazdasági és Településfejlesztési, valamint a Humán Bizottságról egyhangú döntés született. A Jogi Bizottság elnökének a polgármester dr. Rubics Lászlót javasolta, Berta Zoltán módosító javaslata alapján viszont a többség Herczig Lászlónét választotta meg, 7 igen voks és 4 tartózkodás mellett.



A német nemzetiségi önkormányzat október 8-án tartotta alakuló ülését. A képen balról Schuck-Monostori Miléna Pierina elnökhelyettes, Koncz Jánosné, Koleszár Ferencné elnök, Koleszár Krisztina és Fülöp Mónika (Fotó: TH)

A BIZOTTSÁGOK ÖSSZETÉTELE A KÖVETKEZŐ:

Gazdasági és Településfejlesztési Bizottság

Berta Zoltán elnök
Koncz Jánosné
Babos Béla
Herczig Zoltán
Rózsa László
Vincze Károly

Jogi Bizottság

Herczig Lászlóné elnök
dr. Rubics László
Kiss-Kurz Evelin
Tornóczkyné
dr. Turay Zsuzsanna
dr. Bérces Csaba

Humán Bizottság

Baksainé Kenessei Éva elnök
Kiss-Kurz Evelin
Kovács Alexandra
Lenge Petra
Frankovszkyné Komlósi Rita
Gálné Vigh Zsuzsanna
dr. Handl Mária

Döntöttek a polgármester illetményéről és költségterítéséről. A polgármester a törvényben meghatározott juttatást kapja. Illetménye bruttó 975 ezer forint. Költségterítése 146.250 forint.

A leköszönt polgármester végkielégítéséről is döntöttek. A törvény szerint öt 3 havi illetményének megfelelő juttatás, bruttó 2.925.000,- Ft illeti, amit egyhangúlag megszavaztak a képviselők. A szavazás előtt Berta Zoltán megkérdezte: Appels-hoffer Ágnes tett-e rá utalást, hogy jótékony célra felajánlja a végkielégítést. Balogh Zoltán azt mondta, hogy nem tudja.

Lapunk utólag feltette a kérdést az ülésen jelen nem levő Appels-hoffer Ágnesnek. A leköszönt polgármester azt válaszolta, hogy eddig is adományozott – névtelenül – országos és helyi civil egyesületeknek, és ez a jövőben sem lesz másként. Hozzátette: – Nem hiszem, hogy bárkinek is köze lenne egy magánszemély adományozási szokásaihoz.



A roma nemzetiségi önkormányzat képviselői is letették az esküt az október 8-i alakuló ülésén. Tiszteletdíjat nem szavaztak meg. A képen balról Oláh György, Karaszi Károly elnök, Szakács Krisztina elnökhelyettes, Kovács Krisztina, a kulturális bizottság elnöke és Szakács Mihály (Fotó: TH)

TESTÜLETI ÜLÉS

Bővül a közvilágítási hálózat

A város közvilágítási hálózatáról több határozat is született a „régii” képviselő-testület utolsó, szeptember 26-i ülésén.

• Elfogadta a testület a Wosinsky Mór Óvoda (WMÓ) 2023/2024-es nevelési évre vonatkozó beszámolóját és a 2024/2025-ös nevelési év munkatervét. Ugyancsak jóváhagyták a WMÓ Szervezeti és Működési Szabályzatának módosítását. Ebben egyebek mellett a telefonhasználat szabályozása is szerepel. Emellett az óvoda igazgatójának 2024-2029. évre vonatkozó vezetői programját is elfogadták.

Dömény Zsuzsanna képviselő gratulált és további jó munkát kívánt az óvoda vezetőjének, Némethné Szüts Melittának.

• Engedélyezte a testület a Tolnai Művelődési Központ és Könyvtár mintegy 1,24 millió forint összegű költségvetési átcsoportosítását. Ennek lényege, hogy bizonyos tervezett műszaki felújítások, illetve fejlesztések egy részét nem valósítja meg az intézmény, míg másokra a tervezettnél többet költenek.

• Döntöttek a város közvilágítási hálózata hiányzó elemeinek második ütemben történő pótlásáról.

A tervezés és engedélyeztetés nélkül elvégezhető pótlás hat utcában történik (Lotz K., Katona J., Wosinsky, Ybl M.–Bartók B. kereszteződés, Mözs Arany J., Mözs Rákóczi). Összesen 12 lámpatestet szerelnek fel, bruttó mintegy 2 millió forint értékben.

A tervezés- és engedélyköteles pótlás a Tolna Páskum bejárati utat érinti, itt 10 darab lámpatestet szerelnek fel, ennek költsége bruttó mintegy 1,9 millió forint.

• A Harmónia üzletház és az Aprajafalva Óvoda környezetében új lámpatestek elhelyezéséről szóló, a KÖZ-MEG-VILL Kft-vel kötött szerződés határidejét egy hónappal meghosszabbította testület, mivel a cég – rajta kívül álló okok miatt – szeptember közepére nem tudta elvégezni a munkát.

• Felülvizsgálták és módosították az önkormányzat, a Tolnai Kulturális Központ és Könyvtár, valamint a Tolnai Szent István Katolikus Gimnázium közötti, a Lovarda használatára vonatkozó bérleti szerződést. A bér-

let óradíjának mértéke változatlanul 9 ezer forint, a bérleti díj nem tanórára (45 perc), hanem 60 percre vonatkozik.

• A Lehel utcai tornacsarnok használatára vonatkozó szerződést is módosítják. Ezt az önkormányzati tulajdonú létesítményt a Szekszárdi Tankerületi Központ használja ingyenesen, az üzemeltetést a Thelena Kft. végzi.

• A Duna-Transport Kft. megvásárolna egy önkormányzati tulajdonú, a cég két telke közé beékelődő 1347 négyzetméteres területet. Az ingatlan jelenleg a forgalomképtelen törzsvagyony része, így nem lehet értékesíteni, ahhoz meg kell változtatni a besorolását. A testület úgy döntött, hogy értékesíti a területet a kft. részére, a telekalakítással kapcsolatos költségeket a kft-nek kell viselnie.

• A korábban a tolnai polgárőrség által használt, az önkormányzat tulajdonában levő Suzuki Ignis üzemmentartói jogát átadják a Családsegítő Központ részére, műszaki fel-

mérés, a szükséges javítások és a műszaki vizsga elvégzése után, november 15-ig.

• Hozzájárult a testület az egykori halbiológia területén levő összesen négy halastó vízjogi üzemeltetési engedélyének módosításához. Azzal a kikötéssel, hogy az Északi-holtágból csak akkor történhet vízkivétel a tavakba, ha a holtág vízszintje legalább 450 centiméter.

*

Az ülés végén Dömény Zsuzsanna búcsúzó képviselő megköszönte képviselő-társainak és a hivatal dolgozóinak az elmúlt öt éves közös munkát. Mint mondta, ennek során sikerült félretenni a politikát, és a város érdekében munkálkodni. Reményét fejezte ki, hogy ez a következő önkormányzati ciklusban is így lesz.

Appelshoffer Ágnes leköszönő polgármester könnyek közt köszönte meg az együttműködést a képviselőknek és a hivatali dolgozóknak. Mindenkinek boldogságot, egészséget kívánt, a képviselőknek azt üzent: legyetek büszkéek arra, hogy képviselők vagytok és tenni tudtok másokért!

Csüggedés helyett a testvériség erősítése

Városi megemlékezés az aradi vértanúk tiszteletére

– **Felelősek vagyunk egymásért, erre tanít az aradi vésztőhely, minden szörnyősége ellenére – fogalmazott Weisz Péter, a tolnai gimnázium tanára október 6-án, az aradi vértanúk tiszteletére rendezett városi megemlékezésen.**

A szónok Damjanich János, az egyik kivégzett tábornok példáját említette, aki szerb származásúként adta életét a magyar hazáért. Aki még utolsó óráiban sem maga miatt, hanem a családjáért, barátaiért és a nemzetéért aggódott.



Balogh Zoltán polgármester és dr. Nemes Margit aljegyző koszorúzott (Fotó: Németh István)

A mai egyénközpontú világban, amikor sokak számára a megtanult autó és a teli hűtőszekrény jelenti a maximumot, sokak számára érthetetlen, sőt egyenesen ostoba dolog más gondjait is felvállalni, mások jogaiért harcolni. Damjanich és társai példája mégsem a csüggedés, hanem az egymásért való kiállás és testvériség érzetét kell, hogy erősítse mindenkiben – hangsúlyozta Weisz Péter.

A megemlékezés végén a város vezetői megkoszorúzták az emlékművet, a jelenlevők pedig mécseseket helyeztek el a hősök tiszteletére.

Sikerült nyomot hagyni a város történetében

Appelshoffer Ágnes egy évtizeden át vezette a települést

– Úgy gondolom, hogy sikerült nyomot hagynunk a város történetében az elmúlt tíz évben is. Méghozzá olyan nyomot, amire büszkék lehetünk, képviselők és önkormányzati dolgozók közösen – nyilatkozta lapunknak Appelshoffer Ágnes, leköszönt polgármester.

– Nagyon rossz érzés volt összepakolni az irodámban. Nem volt könnyű itthagyni a városházát, ahol tíz évig polgármesterként, azelőtt pedig alpolgármesterként dolgoztam – idézte fel utolsó hivatali napját Appelshoffer Ágnes. – De nem magát a polgármesterséget sirattam, hiszen már korábban eldöntöttem, hogy nem indulok újra a tisztségért. Mert nem éreztem már magamban azt az erőt, energiát és türelmet, ami ennek a nemes feladatnak a felelős ellátásához szükséges.

– Szerencsésnek mondhatom magam, hiszen olyan időszakban lehettem polgármester, amikor remek lehetőségek adódtak a város fejlesztésére – folytatta. – Az önkormányzat működőképessége – az állami finanszírozás, a helyi vállalkozások és a lakosság adóbefizetéseinek köszönhetően – mindvégig stabil és kiszámítható volt.

Azok a pályázati források, melyek részben az Európai Unió, részben pedig Magyarország Kormánya támogatásával Tolnára kerültek, lehetőséget biztosítottak középületeink, közösségi tereink korszerűsítésére. Felemelő érzés volt a nagyberuházásaink átadásán a szalagot átvágni, azokat használatra átadni a tolnaiaknak. De nem felejttem el azt a rengeteg munkát sem, amit a fejlesztések megvalósítása során munkatársaimmal végeztünk. Mert minden ered-



Appelshoffer Ágnes: sok erőt és kitartást kívánok a város új vezetőinek

(Fotó: Mártonfai Dénes)

ményhez kitartó munka, szakmai hozzáértés, türelem és némi szerencse is kell.

– Persze nem mehetek el szó nélkül a nehézségek mellett sem – hangsúlyozta a korábbi városvezető. – A COVID-19 világjárvány, majd az energiaárak drasztikus emelkedése komoly megpróbáltatás volt mindenkinek. Az előbbi a polgármesterre

ruházta a képviselő-testület hatáskörét, az utóbbi pedig nem kis anyagi terhet rótt az önkormányzatra. Kénytelenek voltunk drasztikus lépéseket is megtenni, ami – főleg, ha személyi döntésekről szólt – egyáltalán nem volt könnyű. Sőt, kifejezetten nehezemre esett.

Bízom benne, hogy az utánam következőknek lesz energiája, hite, hogy eredményesen tudják folytatni ezt a munkát. Mindenkinek azt javaslom, hogy vegyék tudomásul a választók akaratát. Körzetekben a képviselői választás döntő többségét a Fidesz-KDNP jelöltjei nyerték, Balogh Zoltánt pedig a körzetében és polgármesterként is többen támogatták, mint fideszes ellenfelét. Az új önkormányzat megalakulása után véleményem szerint csakis a város érdekeit kell szem előtt tartani. Nem szabad, hogy az egyéni érdekek, a személyi ellentétek rányomják a bélyegét a város működésére és fejlődésére. Mindannyian láttuk, hogy az ilyen jellegű széthúzás miatt a szomszédos vármegyeszékhely gyakorlatilag egyhelyben topogott öt éven át.

Sok erőt és kitartást kívánok a város vezetőinek ahhoz, hogy képesek legyenek együtt dolgozni, egy irányba húzni. Ha szükség van rá, természetesen ezután is segítek, amiben tudok – zárta nyilatkozatát a leköszönt polgármester. **5.zs.**

Sokat fejlődött a város tíz év alatt

A **2014–2019-es** önkormányzati ciklusban összesen 2,36 milliárd forint értékű fejlesztés zajlott a városban.

- 2015-ben több önkormányzati épületre kerültek fel napelemes rendszerek. Fűtőkorszerűsítést és felújításokat végeztek iskolákban, óvodákban, a városházán, a városi sportcsarnokban. Kiemelt projekt volt a 2015-ben átadott MAG-Ház létrehozása. Felújították, illetve új helyre költöztették a mőzsi, illetve a tolnai civil házat. 2015-ben felújították a

mőzsi, az Alkotmány utcai és a Garay utcai rendelő épületét. Korszerűsítették a Tolnai Idősek Klubját.

- 2017-ben átadták a Tolnai Tanuszodát. Felújították a Városi Sporttelepet. A gimnázium udvarán szabadtéri sportpálya és sportpark épült.

- 2018-ban átadták az Alta Ripa Szabadidőparkot a Duna-parton. További két új játszótér is épült.

A **2019-től 2024-ig** tartó ciklusban beruházásokra és fejlesztésekre szintén kétmilliárd forint feletti összeg jutott, azzal együtt, hogy ebben az

időszakban elsősorban a következő évek nagyberuházásainak pályázati előkészítése zajlott.

- 2020-ban adták át az utolsó, még felújítatlan laktanyai önkormányzati épületet, amiből a Játsházát alakították ki.

- 2021-ben átadták a Tolna-Fadd-Dombori kerékpárutat.

- 2023-ban megnyílt az új városi bölcsőde.

Ebben a ciklusban rengeteg pályázati tervdokumentáció készült el, emellett nagyszabású út- és járdafelújítás is zajlott.

Jó reggelt, Vietnám!

Segítik a külföldi munkások beilleszkedését

(Folytatás az 1. oldalról.)

Az MBS Group Kft. ügyvezetője, Pintér Ádám beszélt arról is, hogy társaságuknak nem csupán a munkaerő kiközvetítése a dolga, fontos feladatuk az eltérő szokásokkal, kultúrával rendelkező országokból érkezett vendégmunkások minél problémamentesebb társadalmi beilleszkedésének segítése.



Vietnámi dolgozónak mutatja be a munkafolyamatot magyar kollégája a Tolnatext Bt. üzemében

(Fotó: Németh István)

Megismertetik őket a Magyarországon honos közösségi szabályokkal (például a dohányzásra, vagy a szelektív hulladékgyűjtésre vonatkozó előírásokkal), megmutatják nekik a helyi vásárlási lehetőségeket, szükség esetén orvoshoz viszik őket, tolmácsolást biztosítanak számukra, illetve a helyi és környékbeli látnivalókat, szabadidős lehetőségeket is bemutatják nekik. Tolnán például a Bárka Fesztiválon is lehetett találkozni vietnámi fiatalokkal.

Prémium munkásszálló lesz a Thelena Hotelből

A cégvezető szerint a foglalkoztatók elégedettek a vendégmunkásokkal. Arra a kérdésre, hogy itt tartózkodásuk óta történtek-e esetleges atrocitások, Pintér Ádám elmondta: igyekeznek szigorúan betartatni a szabályokat, és a problémás dolgozókat

azonnal „felteszik a repülőre”. Ilyenre azonban mindössze egy esetben volt példa eddig. Olyan konfliktus viszont előfordult például, hogy gyümölcsöt ettek az utcán levő fákról, amit az adott porta tulajdonosa rossz néven vett. Ugyanakkor történt olyan eset is Tolnán, amikor a vendégmunkások száradni kirakott mosott ruhái reggelre eltűntek...

Az ügyvezető elmondása szerint kezdetben több helyen béreltek lakásokat a városban a vendégmunkások számára, de célszerűbbnek látták, ha inkább egy helyen tudnak szállást biztosítani nekik. Ezért döntöttek úgy, hogy a régóta eladásra kínált Hotel Thelena épületét megvásárolják, és jelentős, elsősorban energetikai fejlesztések során „prémium” munkásszállót alakítanak ki. (Az Interplusnál dolgozók laknak ott, a Tolnatext munkatársai a cég saját munkásszállóján élnek.)

A MBS Group Kft. a hotel épületét egyelőre bérlő, de november végéig várhatóan lezárul az adás-vétel, és az ingatlan a cég tulajdonába kerül.

Az első tapasztalatok kedvezőek

– Másfél éve küszködtünk azzal, hogy több műszakos munkarendben megfelelő helyi dolgozókat találjunk, akikre hosszú távon tudunk építeni. De egyszerűen nem volt más lehetőségünk, mint külföldi munkaerőt kölcsönözni – magyarázta Horváth Róbert, a Tolnatext Bt. ügyvezetője.

A cégvezető elmondta, hogy előzetes tájékozódás után végül vietnámi munkások mellett döntöttek. Szeptember elején tízen kezdtek meg a munkát a gyárban, hét nő és három férfi, betanított textilipari gépkezelőként. Az első hetek tapasztalatai kimondottan kedvezőek: tanulékony, szorgalmas, hatékonyan dolgozó munkásokról van szó.

A nyelvi nehézségeket az első napokban a munkaerő-kölcsönző cég által biztosított tolmács segítségével hidalták át, de összeállítottak egy alapszavakat tartalmazó szótárt is, így már magyarul is tudnak valamelyest kommunikálni. Emellett az okostelefonok fordítóprogramja is rendelkezésre áll.

Horváth Róbert szerint a vendégmunkások alkalmazása a cég számára alig jelent pluszköltséget. Gyakorlatilag a munkaerő-kölcsönző cégnek rendszeresen fizetendő minimális költség nem, vagy nem sokkal kerül többbe, mint ha munkaerő híján állnának a gépeik.

Made in Hungária – musical és életézés



Szeptember 16. hétfőre esett, mégis zsúfolásig megtelt a Lovarda nézőtere. A Made in Hungária című musicalt láthatta a tolnai és környékbeli nézősereg – és a mű nem is okozott csalódást. A komáromi Magyarock Dalszínház kítűnő előadással örvendeztette meg a közönséget. A Fenyő Miklós által létrehozott Hungária együttes megalakulását követhetjük nyomon, egyben a 60-as évek végének életézését is átélhettük. Akik még nem látták a musical változatot, csupán a filmet, külön élmény volt olyan Hungária dalokat hallani, mint a Krokodilkönnyek, a Multimilliomos dzsesszdobos, esetleg a Csók a családnak. A végén természetesen a megunhatatlan Made in Hungária című dalt közösen énekelte mindenki. Kítűnő előadás, jó hangú szereplőkkel, nagyszerű és együttműködő közönség, Hungária dalok... Lehet ennél tökéletesebb este?

Link Judit, Fotó: Józsa Jácint

Még nem dőlt el a törökfürdő sorsa

TOLNAI TÖRTÉNETEK

Gyorsan híressé vált a Malom utcai lelet

Rövid idő alatt híressé váltak az egykori tolnai törökfürdő maradványai. Az utóbbi másfél hónapban sokan látogattak el a Malom utca 51. szám alatti telekre, civil érdeklődők és szakemberek egyaránt.

Mint arról szeptemberi számunkban hírt adtunk, augusztus közepén nagy jelentőségű, ritka régészeti leletre bukkantak Tolnában, a Malom utca 51. szám alatt: megtalálták a 16. században épült törökfürdő maradványait.

A leletre egy romos ház bontása során bukkant a tulajdonos, Mozbacher Zoltán, aki Varga Mihály helytörténészen keresztül értesítette a területileg illetékes múzeumot. Az ún. mentő feltárást a szekszárdi Wosinsky Mór Múzeum munkatársai végezték, Ódor János Gábor múzeumigazgató vezetésével.

Egy jelentősebb törökfürdőnek, amilyen a tolnai is, több helyisége volt: előtér (itt öltöztek át), langyos helyiség (kisméretű átmeneti terem, ami már vizes helyiség volt), forró helyiség (ez volt a fürdő központja), mellék-helyiség és raktár a faszén és a víz tárolására.

A most feltárt területen a törökfürdő forró helyiség része üzemelt. Az egykori terem alapjai mellett belső pillérek és részben felmenő falak is megmaradtak, az eredeti festéssel, ajtónyílással és az épület kupolát tartó pilléreinek nyomával. A falban eredeti, agyagból készült, belülről zöldmázás festéssel bevont vízvezeték, szellőzőcsatornákat, illetve a falak és a vízvezeték fűtésére is szolgáló füstelvezető nyílásokat találtak.

Mosdókagylókkal ellátott szaunához hasonlíthatott

A feltárást leglátványosabb része az a pillérsor, ami egy alacsony belmagasságú alagsorban áll. Itt faszén vagy fa égetésével hevítették fel a felette lévő, szabályos mészkőlapokkal burkolt forró helyiség padlóját. A forró helyiség oldal falán lévő csorgó kutaknál történt a mosdás, két oldalt piszkei vörös mészkőből készített ülőke húzódnak. A forró padlóra kerülő víz révén képződött a gőz, ami megadta a fürdő jellegét. A törökfürdők nagy része ugyanis gőzfürdő jellegű volt, tehát leginkább egy mosdókagylókkal ellátott szaunához hasonlíthatott. A forró padlón nem lehetett mezítláb tartózkodni, ezért vastag talpú papucsokat kellett húzni. A forró helyiség padlója általában lejtett, és az összegyűjtött vizet a mel-

lékhelyiségen vezették át, annak tisztítására is használták.

A fürdő Szokollu Musztafa budai pasa alapítványához tartozott. A létesítményt fizetség ellenében lehetett használni, tehát egyfajta gazdasági vállalkozás is volt, de kulturált közéleti helyszíneként is szolgált, a mai szaunák mintájára, elsősorban a muszlim vallásúak számára.

A vármegyében Tolna az egyetlen, Magyarország a hetedik település, ahol előbukkant törökök által épített fürdőépület.

esetleges további feltárással, illetve a lelet későbbi bemutatásával kapcsolatban.

Statikus szakember is járt már a helyszínen, a romok vízelvezetésével és a fagymentesítéssel kapcsolatban. Az biztos, hogy a meglévő falakat téliesíteni kell, egyes feltárt részeket átmenetileg be kell temetni, amíg el nem dől a törökfürdő sorsa. Ha nem sikerül megoldást találni a hasznosításra, akkor teljesen vissza kell majd temetni a feltárt romokat, a megmaradt felmenő falak hosszú távú megőrzése érdekében.



Szeptemberben a városháza dolgozói is megnézték a törökfürdő romjait (Fotó: TH)

A most megkutatott területen kívül a maradványok további három szomszédos ingatlan alatt húzódnak. Ezek közül az egyik egy üres telek, a másik egy lakatlan épület, a harmadik egy lakott családi ház.

Szakmai egyeztetések folynak

A törökfürdő maradványainak megtalálása óta eltelt időszakban sok civil érdeklődő nézte meg a romokat. Emellett a szakmai egyeztetések, vizsgálatok is megindultak az értékes lelet további sorsának eldöntésével kapcsolatban. Mint azt Ódor János Gábor elmondta, jelenleg zajlik a Kormányhivatal örökségvédelmi osztályának eljárása a lelet műemléki-régészeti levédése érdekében.

A közeljövőben terveznek egy egyeztetést az önkormányzat, az érintett tulajdonosok és a szakmai szervezetek között az

Kiemelkedően fontos a védelme

A múzeum igazgatója elmondta, az egykori épület, mely a török idők végéig működhetett fürdőként, még a 19. század első felében is állt és lakóépületként szolgált. A kutatások megállapították, hogy a pusztulását egy statikai probléma okozhatta, melynek következtében kidőlt az egyik fala. Ezután az egykori helyiségeire épülhettek fel a ma is ismert, kisméretű házak, felhasználva az egykori régi épület közfalait.

A török fürdő amelle, hogy országosan is rendkívül ritka és jó állapotban maradtak meg részei, Tolna város legrégebb, 450 esztendeje épített, felmenő fallal rendelkező épületének maradványai, tehát helytörténeti szempontból is kiemelkedően fontos a védelmük. Bemutatóhelyként turisztikai látványosságként szolgálhatna, a Domboriba vezető bicikliút szomszédságában.

Egy hét a könyvtárnépszerűsítés jegyében

Gobelinkiallítás, könyvbemutató, teadélután, kézműveskedés

Tolnán is számos programmal várták a könyvtárosok az érdeklődőket az Országos Könyvtári Héten.

Immár 18. alkalommal rendezték meg az Országos Könyvtári Napokat, az ország könyvtárainak legnagyobb fesztiválját.

A tolnai programok szeptember 30-án, kiállítás megnyitással kezdődtek. Link Ferencné Kaszás Rózsa posztumusz gobelinkiallításának megnyitóján zsúfolásig megtelt a művelődési központ kis kiállítóterme. A hatalmas méretű gobelinek mindenkit ámulatba ejtettek, hiszen erről az oldaláról kevesen ismerték a kiállítót. A megnyitóbeszédet lánya, Link Judit, a könyvtár vezetője tartotta, aki kiemelte a családok fontosságát a tapasztalatok, a szokások átörökítésében. A látogatók hosszasan elidőztek a képeket nézve, elemezve, régi történeteket felelevenítve.

Október 2-án egy tolnai születésű író/újságíró, Koncz Veronika első könyvének bemutatója zajlott. A szerző és a könyvtár vezetője beszélgetése során a közönség megtudhatta, hogy Koncz Veronika alsóbb iskolait Tolnán, az egyetemet Debrecenben végezte, és jelenleg a fővárosban él. A „Pénelopé hajóra száll” című kötet a szerző az Új ember című folyóiratban és más újságokban megjelent írásait tartalmazza, évszakok szerinti felosztásban. A beszél-

getések között, minden évszak után egy-egy novellát is felolvastak a könyvből.

Október 3-án Japánba kalauzolták az érdeklődőket a könyvtár munkatársai egy Teadélután keretében. A japán teázási szokásokat ismerhette meg a zord időjárás ellenére szép számú közönség. A mindennapok népszerű és egészséges teáit kóstolhatták a jelenlévők, a bancha és a sencha teát. Az ital mellé édesség is járt, a legnépszerűbb japán édességet, a mochtit ízlelhették meg az érdeklődők. A japán írás rejtelméről a megyei könyvtár



Koncz Veronika első könyvét is bemutatták



Halmosi Berta (a képen balra) tartott előadást a japán írás rejtelméről Link Judit (jobbra) közreműködésével (Fotók: Józsa Jácint)

munkatársa, Halmosi Berta tartott előadást. Megismerkedhettünk a háromféle írásmóddal, belebonyolódhattunk a kanji, a hiragana és a katakana írásmód különbségeibe. Az előadás végén a jelenlévők kipróbálhatták a japán írást.

Mivel teadélutánon voltak, hát a tea szót igyekeztek leírni az érdeklődők több kevesebb sikerrel, nagy vidámság közepette. A programot még hosszas beszélgetés követte, ahol tea és mochi az utolsó cseppig elfogyott.

Az Országos Könyvtári Napok tolnai eseményei lezárása hagyományosan a gyermekeket és felnőtteket egyaránt megmozgató őszi kézműves foglalkozás, amit a Kis Kézműves Tanoda bonyolít le. Idén „tökös” munkálkodni valóval lepte meg az érdeklődőket a tanoda. Tökös falikepeket, textilfestést, őszi asztaldekorációt vagy ajtókoszorút alkothattak a kézműveskedni vágyók.

A könyvtári hét folyamán kiegészítő programként a népszerű számítógépes játékokból, a LOL-ból és a Vajákból készült könyvekből készített totót lehetett kitölteni. A nyeremények a két sorozathoz kapcsolódtak. Egész héten „megbocsátás hete” volt, azaz nem kellett késedelmi díjat fizetni, továbbá ingyenes volt a beiratkozás a tolnai Városi Könyvtárba. uj

BOGDÁN CSABA
e-on által akkreditált
VILLANYSZERELŐ MESTER

ÉRINTÉSVÉDELMI ÉS SZABVÁNYOSÁGI,
VILLÁMVÉDELMI FELÜLVIZSGÁLAT,
ERŐSÁRAMÚ BERENDEZÉSEK FELÜLVIZSGÁLÓJA

Új és már meglévő mérőhelyek javítása, korszerűsítése, teljesítménybővítés, vezérelt, H-tarifás, EA töltő mérés előkészítése, gázkazán elektromos bekötése, bojlerjavítás.

06 30/261 88 39
bogdancsaba74@freemail.hu
7130 Tolna, Újréti sor 10.

otp Pénzügyi Pont

Merj nagyot álmodni!
A megvalósításban mi segítünk:

CSOK Plusz Hitel, Falusi CSOK, Babaváró támogatás, lakás- és jelzáloghitel, lakás-takarékpénztár, személyi kölcsön ügyintézés sorbaállítás nélkül

Paszler Éva
Otthonteremtési szakértő
Eva.Paszler@otppp.hu • +36 30 085 5469

VASUDVAR
Bajai és Fia Kft.

- Finom- és durvalemezek
- Zártszelvények
- Köracélok
- Idomacélok
- Csövek
- Betonacélok, hálók, kerítésanyagok

7130 Tolna, Bajcsy-Zs. u. 72.

Tel/fax: 74/443-215, 443-553, 540-746 • E-mail: info@bajaiesfia.hu
Nyitva tartás: Hétfőtől csütörtökig 7-16, pénteken 7-12

Széles méret- és minőség-választék



TOLNAI MŰVELŐDÉSI KÖZPONT ÉS KÖNYVTÁR

PROGRAMAJÁNLÓ

OKTÓBERI PROGRAMOK:

- **Oktober 19.** szombat (Tolnai Művelődési Központ/Lovarda): „Hellő ős” retro parti. 18.00: Krisz Rudi koncert. 20.00: Shisha Café zenekar. Asztalfoglalás: 4.500 Ft/fő. Állójegy: 3.500 Ft/fő. Asztalos ülőhely csak előzetes helyfoglalással kapható a Tolnai Művelődési Központban.
- **Oktober 23.** szerda 16.00 (Tolnai Művelődési Központ/Lovarda): **Megemlékezés az 1956-os forradalom és szabadságharc tiszteletére.**
- **Oktober 24.** csütörtök 18.00 (Tolnai Művelődési Központ): **Tolnai és Mőzsi Arcok (TÉMA).** Vendég: Guld Ádám médiakutató.
- A Hagyományok Háza XIV. Országos Népi Mesterségek Pályázatának alkotásaiból nyílt kiállítás megtekinthető **október 31-ig.**

NOVEMBERI ELŐZETES:

- **November 6.** szerda 19.00 (Tolnai Művelődési Központ/Lovarda): **Operettől a kabaréig** – a Pesti Művész Színház előadása. Jegyek vásárolhatók a fogszínhaza. jegy.hu oldalon és a Tolnai Művelődési Központban.
- **November 8.** péntek 17.00 (Tolnai Művelődési Központ): a **Bárka Művészeti Szalon** kiállítása.
- **November 13.** szerda 11.30-17.30 (Tolnai Művelődési Központ): **Véradás**
- **November 16.** szombat 15.00 (Tolnai Művelődési Központ): **Egészség hónap: Bálint Attila**

pék előadása és kovázkészítő workshopja kenyérgóstolóval. Belépő: 500 Ft/fő. A részvételhez regisztráció szükséges a 06/30/960-8772-es számon.

- **November 16.** szombat 21.00 (Tolnai Művelődési Központ/Lovarda): **Lemezlovarda**
- **November 20.** szerda 18.00 (Tolnai Művelődési Központ): **Egészség hónap: Egészséges kommunikáció, ehető információk** – Dr. Vas-Guld Zsuzsanna, a PTE adjunktusának előadása.
- **November 28.** csütörtök (Tolnai Művelődési Központ): **Egészség hónap – Szűrővizsgálatok.** A vizsgálatokon a részvétel ingyenes, de regisztrációhoz kötött. Jelentkezés telefonon: 06/30/960-8772.
- **November 29.** péntek 10.00 (Tolnai Művelődési Központ/Lovarda): Grincs, aki elrabolta a karácsonyt – a **Pesti Művész Színház gyerekelőadása.** Belépő: 500 Ft/fő (1 kísérőnek ingyenes).
- **November 29.** péntek 18.00 (Tolnai Művelődési Központ/Lovarda): A nő! Akinek csak megszületni volt könnyű. **Détár Enikő és Sztárek Andrea zenés sírós-nevetős színházi estje.** Jegyek elővételben 3.000 Ft és 2.500 Ft-os áron kaphatók a Tolnai Művelődési Központban.

A kulturális programokkal kapcsolatban a **30/960-8772-es** számon és a **kultura@tolna.hu** e-mail címen, a sport programok kapcsán a **74/540-035-ös** számon lehet érdeklődni.

A MŐZSI MŰVELŐDÉSI HÁZ PROGRAMJA

- **Oktober 15.** kedd 17.00: **Mozaik Alkotó Barátok Társaságának kiállítása**

KÖNYVTÁRI PROGRAMOK

- **November 4.** hétfő 17.00: **Mozart: Requiem koncertfilm-**vetítés a KÉSZ és a Tolna Városi Könyvtár közös szervezésében.

November

EGÉSZSÉGHÓNAP

A TOLNAI MŰVELŐDÉSI KÖZPONTBAN

NOVEMBER 16. SZOMBAT 15.00
BÁLINT ATTILA PÉK ELŐADÁSA ÉS KOVÁZKÉSZÍTŐ
WORKSHOPJA KENYÉRGÓSTOLÓVAL
 BELÉPŐ: 500 FT/FŐ. A RÉSZVÉTELHEZ REGISZTRÁCIÓ SZÜKSÉGES
 A 06/30/960-8772-ES TELEFONSZÁMON

NOVEMBER 20. SZERDA 18.00
“EGÉSZSÉGES KOMMUNIKÁCIÓ, EHEŐ INFORMÁCIÓK”
 DR. VAS-GULD ZSUZSANNA,
 A PTE ADJUNKTUSÁNAK ELŐADÁSA

NOVEMBER 28. CSÜTÖRTÖK
8.30-10.00: MELANÓMA (ANYAJEGY) SZŰRÉS
 A VIZSGÁLATOT VÉGI: DR. LIGETI JUDIT BŐRGYÓGYÁSZ FŐORVOS
9.00-14.00: SZEKSZÁRDI EGÉSZSÉGFELJESZTÉSI
IRODA SZŰRŐVIZSGÁLATAI
 - VÉRYOMÁSMÉRÉS - DOHÁNYOSOKNAK SZÉNMONOXID MÉRÉS
 - VÉROXIGÉN MÉRÉS - ÉLETMÓDTANÁCSADÁS A MÉRT EREDMÉNYEK
 TÜKRÉBEN EGÉSZSÉGFELJESZTŐ SZAKEMBER KÖZREMŰKÖDÉSÉVEL
 - VÉRCUKORMÉRÉS, DIABETES MEGELŐZÉssel KAPCSOLATOS TANÁCSADÁS
 - AKTUÁLIS STRESSZ-SZINTNEK MEGFELELŐ SZAKMAI TANÁCSADÁS
 MENTÁLHIGIÉNÉS SZAKEMBER KÖZREMŰKÖDÉSÉVEL
9.00-15.00: BONYHÁDI EGÉSZSÉGFELJESZTÉSI
IRODA SZŰRŐVIZSGÁLATAI
 - ALSÓVÉGTÁGI ÉRSZŰKÜLET VIZSGÁLAT - INBODY TESTÖSSZETÉTEL MÉRÉS
 A RÉSZVÉTEL MINDEN VIZSGÁLATON INGYENES, DE ELŐZETES
 BEJELENTKEZÉST IGÉNYEL TELEFONON (06/30/960-8772)

Operettől a kabaréig
 operett- és kabaréest

Fellépnek a Pesti Művész Színház művészei

www.pestimuveszszinhaz.hu • facebook.com/pestimuveszszinhaz

2024. NOVEMBER 6. SZERDA 19.00
TOLNAI MŰVELŐDÉSI KÖZPONT (LOVARDA)
 Jegyek vásárolhatók a fogszínhaza.jegy.hu oldalon
 és a Tolnai Művelődési Központban.

Hupikék törpikék találkozója az indiánokkal

Gólyaavatót rendeztek a gimnáziumban

Az új tanulók beavatására szeptember 27-én került sor a Tolnai Szent István Katolikus Gimnáziumban.

A hagyományoknak megfelelően voltak előzetes feladatok is: süteményt kellett sütniük a gyerekeknek, hogy elnyerjék a végzősök és a zsűri jóindulatát. Mivel a végzős osztályfőnökök mindketten magyar szakosok, a két osztálynak úgy kellett a nap folyamán elrejtett gólyákat megtalálniuk, hogy versrészletek adtak útmutatást, merre keressék.

A hetedikesek hupikék törpikéknek öltöztek, a kilencedike-

sek pedig indiánnak. Mindkét osztály kézzel készített kabalatárgya illetve az öltözékükhöz: Szia-

miau és a kígyó fogják kísérni őket az itt töltendő éveik alatt. A feladatok ötletesek és pör-

gósek voltak. A több zenéből összeállított „dalra” kellett táncolniuk a gyerekeknek, a végzősöket dicsőítő verset írniuk és előadniuk, de volt kvíz az iskolával és a tanárokkal kapcsolatban, illetve fizikai, gyakorlati feladatok is. Például pólót át húzni 15 tanulón az osztályfőnököknek, egymást megtartani, miután kihúzták alóluk a széket, almát szájjal áthordani egyik edényből a másikba. A szertartást a gólyaeskü zárta.

A zsűri ezúttal a 7. a osztályt juttatta győzelemhez, de mindkét csapat kapott ajándék édeséget a teljesítményéért. **DUGA**



Jól megfért egymás mellett a két rivális csapat (Fotó: Weisz Péter)

Egy mesés délután

Felidéztek a magyar néphagyomány kincseit

Interaktív formában tárta fel a kicsik számára a népmesék világát a Tolnai Művelődési Központ rendezvénye.

A népmese napját a Magyar Olvasástársaság hívta életre 2005-ben, az időpontjául pedig az egyik legnagyobb hazai mesegyűjtő, Benedek Elek születésnapját, szeptember 30-át jelölték meg. Azóta évről évre az ország számos pontján megemlékeznek az eseményről a kulturális intézményekben, felelevenítve a népi gondolkodásmód máig értéktelítő erővel bíró történeteit.

Tolnán az idei program első részében a Pódium Színház „Kényes királynagy” című gyerek-

előadása várta az érdeklődőket. A népmese feldolgozás egy neveletlen királykisasszony fejlődéstörténetét és boldog révbe

érését mutatta be a népmesékre jellemző tanulságos módon. A kicsik nagy örömeire több zenei betét is kiegészítette az előadást,



A kreatív műhely foglalkozása is a mesékhez kapcsolódott

A szerző fotója

amit a közönség közt helyet foglalók lelkesen énekeltek együtt a színpadon lévőekkel.

A színdarab után a Kis Kéz- műves Tanoda témába vágó foglalkozására ülhettek be a gyerekek. A kreatív műhely asztalainál a néphagyományra jellemző virágmotívumokkal díszíthettek papírtárgyakat, mesejeleneteket színezhettek, valamint állatfigurákat, könyvjelzőt készíthettek a résztvevők. Meglepetésként királynagy és királyfi jelmezbe is bújhattak a vállalkozó szelleműek egy-egy kép erejéig, a rögtönzött fotósarokban.

A rendezvényt kemencés sütés zárta, a menüt a mesehősök ikonikus útravalója, vagyis hamuban sült pogácsa képezte, amelyet a gyerekek szülőikkel közösen nyújtottak és formáztak meg. **J.J.**

SZÁNTÓFÖLDET VÁSÁROLNÉK
TOLNÁN és 20 km-es körzetében,
akár béreltel terhelhet is, teljeskörű ügyintézésel.
Tel.: 06-70/702-2084
E-mail: rusziz@gmail.com

ANTAL SZERVIZ KFT.
Szolgáltatásaink:
➔ Műszaki és erdetiség-vizsgálat
➔ Diagnosztizálás
➔ Futóműbeállítás
➔ Teljes körű szervizelés, gépjárműjavítás
➔ Üzemanyag- és szívrorendszer tisztítás Jet Clean Tronic II-vel
➔ Automata váltó-olaj szerviz Gear Tronic II-vel
➔ Porlasztó bevizsgálás – alacsony és magas nyomású rendszerek

CÍMÜNK: 7130 TOLNA, SZEDRESI U. 1014 HRSZ

Tel.: 74/540-703, 20/417-3982, 20/981-9371

ÁRNYÉKOLÁSTECHNIKA
• REDÖNY (műanyag, alumínium, fa)
• RELUXA • SZALAGFÜGGÖNY,
• FIX/MOBIL SZÚNYOGHÁLÓ
• NAPELLENZŐ, • HARMONIKAAJTÓ
• ALU- ÉS MŰANYAG PÁRKÁNYOK

KÉSZÍTÉS - JAVÍTÁS
UJVÁRI RÓBERT
Tolna, Wosinsky u. 4.
Tel.: 74/441-477, 20/35-54-368

Tolnán is megnyitotta kapuit a Hangszertár

Szórakozva szerezhettek zenei ismereteket az érdeklődők

A Petőfi Kulturális Program keretében látogatott Tolnára a „Hangszertár” nevet viselő pop-rock koncert és hangszerbemutató.

A Tolnai Művelődési Központban képzett zenészekből álló nyolctagú együttes adott élő koncertet szeptember 24-én. Az egész országot bejáró produkciót elsősorban a zenélésből fakadó öröm és a vele együtt járó közösségi élmény átadása, valamint a zeneoktatás népszerűsítése hívta életre.

A műsorvezető szerepét Hegyi György dalszerző, zenész, az egykori Emil.RuleZ! alapító tagja töltötte be, aki a dalok közötti átvezetőkben érdekes tudnivalókat is megosztott a zenetörténet

és az irodalom összefüggésében. Többek között fény derült arra, hogy játszhatott volna-e József Attila elektromos gitáron vagy

Kosztolányi Dezső jazz dobos. (Mindkét feltevésre igen volt a válasz.) A műsorban a Hungária, a Back to Black, a Korall, Charlie

és hasonló népszerű előadók slágerei kaptak helyet. A felcsendülő dalok a szórakoztatás mellett az ismeretterjesztést is szolgálták, hiszen a zeneszámokat úgy válogatták össze, hogy egy-egy hangszer tüzesebben is be tudjanak mutatni a fellépők.

A koncert végén a jelenlévők a zenekar tagjainak segítségével ki is próbálhatták a színpadon lévő hangszereket, a lehetőséget pedig igencsak lelkesen fogadta a helyi közönség.

A rendezvény a Petőfi Kulturális Program a Kulturális és Innovációs Minisztérium támogatásával, a Nemzeti Művelődési Intézet és a Petőfi Kulturális Ügynökség szervezésében valósult meg. **Józsa**



A koncert végén a közönség is megszólaltathatta a hangszereket

A szerző fotója



Bordalt is énekeltek a diákok a szüreti délutánon

A Wosinsky Mór Általános Iskola Eötvös utcai alsó tagozata október 4-én tartotta szüreti programját. Erre az alkalomra diákok, pedagógusok, szülők őszi dekorációkkal díszítették fel az iskolát.

A műsor legfőbb mozzanata a bíróné, Szalontai Csenge kikérése volt, Elek Martin bíró által.

A gyerekek versekkel, dalokkal, szüreti csúfolódóval, német táncokkal, az iskola kórusa vicces bordallal készült, majd őszi csárdás következett.

Ezután indult a látványos szüreti felvonulás, feldíszített lovaskocsival, ostopattogató csikóslánnyal, osztálytáblákkal, dekorációkkal, kísérő zenészekkel a zeneiskolából és az éneklő sokadalommal. Az iskolába visszaérve a pedagógusok tovább mulattak, Várda Gábor biztosította a kitűnő hangulatot. A szüreti nap sikeréért minden közreműködőt köszönet illet, mások mellett Karácsony Balogh Anikó, Schuck-Monostori Miléna Pierina, Póth Judit pedagógusokat, a zeneiskola tanárait és a lovaskocsit biztosító Zörényi Zsoltot. **(Beküldött fotók)**

Sokoldalú fiatalok a Komáromi-showban

Egy hangszerész és egy fogathajtó bemutatása volt a TÉMA

Nyolcadik alkalommal hívott vendégeket beszélgetős műsorába Komáromi János, a művelődési központba. Ez alkalommal Zsolnai Beatrix és Rohr Máté pályafutását ismerhették meg az érdeklődők.

Folytatódott a TÉMA, Komáromi János, showműsornak is beillő, dupla interjúsorozata. (TÉMA: Tolnai és Mőzsi Arcok.) A nyolcadik alkalomra, szeptember 23-ára meghívott két vendég, Zsolnai Beatrix hangszerész és Rohr Máté fogathajtó, lótenyésztő volt. Az indulás éveit felidézve mindketten hangsúlyozták alsós tanítójuk, Baksainé Kenessey Éva meghatározó szerepét.

Először Beatrixszel beszélgett az est házigazdája. A közönség kivetített életképeket is látva követhette a 24 éves lány pályá-



Komáromi János (középen) és vendégei: Rohr Máté és Zsolnai Beatrix (A szerző fotója)

ját. Sokoldalú. Volt prózamon-dó versenyek díjazottja, asztalitenisz diákolimpia harmadik helyezetteje és Fusz-díjas zeneiskolás. Hangszerkészítő és javító végzettsége mellé óvodapedagógusi diplomát is szerzett. A

fővárosban dolgozik egy hangszerkészítő műhelyben, de a hazai közegben is jelen van, három zenekarban játszik: a Duna-Rock Akusztik, a Walking Mama és a Kerámia tagja. Hangszerei: zongora, szintetizátor,

basszusgitár, trombita. Utóbbi ezen a rendezvényen is megszólaltatta, közreműködő zenésztársaival: Maul Péterrel, Maul Viktóriával, Szieb Lászlóval és Strohmayr Péterrel.

A két beszélgetés közötti szünetben Atkár Lajos és Fojdl Antal zenélt, majd következett Rohr Máté életútjának bemutatása, szintén kivetített képekkel.

A 29 éves, sikeres fogathajtóról már többször írtunk a Tolnai Hírlapban is. Pónifogattal kezdte a versenyzést, csapatban világbajnoki bronzérmes is volt, de ma már nagylovasság négyesfogatot állít össze, s azzal szeretne indulni a megmérettetéseken. Agrármérnök, aki többek között batátát (édesburgonyát) is termel.

A rendezvény végén a résztvevők között Komáromi János-köteteket sorsoltak ki. **-Wy-**

Nagyra tartott kismesterek tárlata

Ahol él a múlt, ott lesz jövő

Az ország legtehetségesebb kézműveseinek munkáiból nyílt kiállítás a Tolnai Művelődési Központban szeptember 27-én.

A Hagyományok Háza 14. alkalommal írt ki pályázatot népi tárgyalkotók számára. A felhívás háromévente jelenik meg, a díjátadót általában a fővárosban tartják, de most Tolnára esett a szervezők választása. Azok adhatták be pályamunkáikat, akik nem a négy nagy szakágba sorolható mesterségek művelői (kerámia, szőttes, hímzés, fafaragás), hanem mással foglalkoznak: gyöngyfűzők, kalaposok, csipkeverők, fémművesek, hangszerkészítők, bőrművesek, tojásdíszítők, gyertyamártók, csuhé-, gyékény-, szalmatárgykészítők, mézeskalácsosok stb.

Nívós volt az anyag: a beküldött, mintegy 160 pályaműből a kilenc tagú szakmai zsűri több



Pete Jánosné csuhé használati tárgyakkal pályázott (A szerző fotója)

mint 120-at ítelt kiállításra alkalmasnak. A fődíjat Juhász Áron budapesti bőrműves kapta. Átadtak továbbá három első, három második, három harmadik és öt különdíjat. Utóbbiak között volt egy Tolna vármegyei is: a tengelici Pete Jánosné, aki csuhé használati és dísz tárgyakat készít.

A díjátadóval egybekötött kiállítás megnyitón Csákány Zol-

tán néprajzkutató, a Hagyományok Házának munkatársa köszöntötte a megjelenteket. Várolta a pályázat lebonyolításával kapcsolatos részleteket, majd Tóth Györgyi, a művelődési központ igazgatója beszélt a helyi hagyományokról és értékekről: a tolnai gasztronómiáról, művészetről és népművészetről.

Szakmai értékelést Széll János zsűritag, etnográfus adott.

Beszélt a tradícióról és a megújulásról, arról az érzékeny kérdéssről, hogy mennyire szabad „modernizálni” a hagyományokat a tárgyalkotásban.

– Nem baj, ha változnak a hagyományok – hangsúlyozta –, csak a mélyebb tartalmuk ne sérüljön! A tárgyi kultúra folyamatosan megújulhat, ha elkötelezett alkotók, egyedi, de megismételhető, kisebb tételben sokszorosítható, gyártható munkákkal rukkolnak elő. Mindehhez persze az is kell, hogy az érdeklődő közönség ezeket a tárgyakat vásárolja, használja. Mert régi bölcsesség, hogy csak az az igazán szép, ami hasznos.

A rendezvényen közreműködött a Bogyzslói Zenekar. Szép sikert arattak, csakúgy, mint az az alaptétel, amit Széll János fogalmazott meg: „Ahol van hagyomány, ott él a múlt, és ahol él a múlt, ott lesz jövő!” **Wessely**

A plébánián takarítottunk pár hete, aminek során nem csak a kiégett és felújítás előtt álló karitászi épülete volt soron, de a mellék-

épületek is átestek egy rostán. Öreg bútorokról, régi könyvekről, szebb napokat megért kegytárgyakról kellett eldönteni, hogy jók lesznek-e még valamire. Volt ilyen is. Nem így az a könyv, amit a munka végén zsebre tettem, tehettem, nem kis érdeklődéssel lapozgatva már ott is, hogy a Vigília körkérdésére, miszerint ki nekik Jézus Krisztus, mit válaszoltak 1970-ben, vagyis ötvennégy évvel ezelőtt hazánk szellemi nagyságai. Na, ez pont jó lesz! Ha semmi fontos nem jut épp eszembe a Harangszó rovatba, na, innen majd puszkázhatok. És micsoda nevek! Csak néhányuk, ábécé sorrendben: Bálint Endre, Bulla Elma, Gyurkovics Tibor, Kondor Béla, Lengyel József, Mécs László, Nemes Nagy Ágnes, Ottlik Géza, Tolnay Klári, Weöres Sándor. Falom a nyilatkozataikat. Mind szépen fogalmaz. Össze-szedetten, nyilván nem kapásból. Fennkölt gondolatok, veretes mondatok, nyomdakész megszólalások, itt-ott a magas filozófia

Harangszó

Nagy szavak helyett



próbáját is bizton kiállva. Minddel egyetértek, ezek valóban idézhetőek. De vajon ez kell az én itteni olvasóimnak? Fognak ők még ezek olvastán, másnap is emlékezni mindebből valamire? Fontos-e tudni Heller Ágnestől, hogy „Egy istenség természetesen nem lehet úgy individualitás, hogy distanciálja magát a saját partikularitásából”?

És ekkor kipottyant elém az asztalra egy szentkép a könyvből, amit nyilván könyvjelzőként tett bele egy sok évvel ezelőtti olvasó. Hogy mi volt rajta? Az egyik kedves szentem, Molokai Szent Damján portréja. Azé a flamand fiatalemberé – egyszer márt írtam róla e helyt –, aki kalandvágyból, távoli világokat bejárni, nagy kihívásokkal szembenézni ment el misszionáriusnak. 1863. november 1-én futott ki vele a hajó Bréma kikötőjéből, Honolulu felé. Majdnem egy évig tartott az út, ami után mindjárt belefutott a szigetvilág ottani püspöké-

nek az egyházmegyéjéhez intézett kérdésébe, hogy lenne-e olyan papja, aki elmenne a leprások szigetére, a Pokol-szigetre, Molokaira?

Damján jelentkezett. Fiatal kora miatt a püspök hallani sem akart róla, de ő nem tárgított. Húsz évet töltött ezután a szigeten, mire ő is megkapta a leprát. Még öt évet élt. Ez alatt az idő alatt templomot, kórházat, iskolát épített a leprásoknak, gyerekeikből még dalárdát is szervezett.

Forgatom a szentképet, keresem a hátulján, hogy szavakban mit hagyott ránk. Üres a papír hátoldala. Még egy fohással sem üzent az utókornak. „Csak” a tetteivel. Ahogy, még e könyvvel a kezemben jut eszembe a szintén nem bőbeszédű Teréz anyának egy nyilatkozata, amit a Nobel-békedíj átvételekor mondott a mindenre kíváncsi újságíróknak. „Hogyan segíthetjük elő a világbékét?” – tudakolta egyikük. „Menjünk haza és szeressük a családjunkat!” – válaszolta keresetlen egyszerűséggel a katolikus apáca, akinek a halála után – ezt állíthatjuk – nem a szavaiért rendelt el háromnapos gyászt az indiai kormány, a hinduk lakta Indiában.

ká

Új emlékszalag a vándorlók keresztjén

A pápai nuncius misézett a bátai kegyhelyen

Michael Wallance Banach érsek celebrálta Bátán az ünnepi misét, szeptember 14-én. A Szent Vér-templomban tartott szertartáson tolnaiak is részt vettek a plébános, Nagy Norbert vezetésével. A Vándorló Szépkorúak aláírt emlékszalagot kaptak a nunciustól.

Magyarország egyetlen Szent Vér-kegyhelye a bátai bazilika. A szeptemberi búcsúra tolnaiak is elzarándokolnak minden évben. Az idén, az eső miatt a zarándoklat elmaradt, de az ünnepi misét – szeptember 14-én – megtartották. A főcelebráns Michael Wallance Banach érsek, pápai nuncius, a Vatikán magyarországi nagykövete volt. Körülbelül 15 pap szolgált az oltár körül, köztük két püspök: Felföldi László és Mayer Mihály. Kísérőrendezvényként bátai hímeztőjáskiallítás várta az érdeklődőket a templomban.

A misét követően a hívek személyesen is találkozhattak a nunciussal. Sokan kértek tőle áldást és dedikációt. A Vándorló Szépkorúak Baráti



Aláírta a nuncius a tolnaiak emlékszalagját

(A szerző fotója)

Köre vándorló keresztjét már sok szalag díszíti. A Zsinka János vezette csoport tagjai amerre megfordulnak, mindenhol beszereznek egyet. Ezúttal a nuncius aláírásával ellátott emlékszalaggal lettek gazdagabbak.

Wessely

MEGHÍVÓ

A Keresztény Értelmisségi Szövetsége (KÉSZ) Tolnai Csoportja és a Városi Könyvtár közös szervezésében a nemzeti gyásznapon, **november 4-én** (hétfőn), 17 órakor

Mozart Requiem

c. műve kivetítéssel lesz látható és hallható a Tolnai Művelődési Központ és Könyvtárban.

A szervezők minden érdeklődőt szeretettel várnak.

TOLNAI KORNÝIKA

Felépülés és leépülés

Emlékszel még arra, amikor minden mobiltelefon ugyanazt tudta? – kérdezi a narrátor a legújabb okoskütyü reklámfilmjében. Tulajdonképpen az összes fejlődési, fejlesztési folyamat így kezdődik. Emlékszel még arra, amikor minden mosógép, porszívó, kerékpár, varrógép, számítógép ugyanazt tudta? Aztán beköszöntött a többfunkciós korszak, majd a specializálódás.

Hajdanán a tudós, a polihistor mindenhez értett. Míg nem különváltak a tudományterületek – a geometria, a fizika, a kémia, a biológia, a filozófia – és a korábban oly' népszerű, mindent tartalmazó metafizika szinte semmivé lett.

A csillagászat is hatalmas fejlődésen ment keresztül, a geocentrikus világméptől a kvazárokkal és fekete lyukakkal kapcsolatos kutatásokig. Bár sok még a rejtély. Amelyeket hipotézisekkel igyekeznek megmagyarázni. Némelyikhez több hit kell, mint a bibliai hét nap alatt való teremtés elfogadásához. Az ősrobbanásról és a táguló világegyetemről például – amiről még semmi biztosat nem tudunk – ezt publikálták: „... a fizikusok nem tudják, hogy mi történt az ősrobbanás után, de véleményük szerint a gravitáció elvált a természet többi erőitől. Többen feltételezik, hogy ez az esemény indította el a felfúvódást, amely egy rövid, de gyors tágulás volt. ... A felfúvódás végén anyag kezdett megjelenni.”

Később meg – gondolom – kezdett megjelenni a tulipán, a jegesmedve és a túrós palacsinta. Ez már csak így megy az univerzumban. Minden fejlődik, tágul, bővül, majd specializálódik. És aztán? Aztán bizony szétesik, részeire bomlik, ami addig összetartozott, hogy máskor, máshol, másként újjáépülhessen! Nincs már sok időnk! Ötmilliárd év múlva vörös óriássá nő, tízmilliárd év múlva fehér törpévé zsugorodik, és kihűl a Nap!

Wessely

2024.11.16.
SZOMBAT | KAPUNYITÁS: 21:00

LEMEZLOVARDA HALLOWEEN

Zombie Party

DO NOT CROSS

ÁLLÓJEGY 2.000,- CSAK A HELYSZÍNEN
ÜLŐJEGY 2.500,- CSAK ELŐVÉTELBE, ÁSZTALFOGLALÁSSAL

HELYSZÍN:
TOLNAI MŰVELŐDÉSI KÖZPONT ÉS KÖNYVTÁR
7120 TOLNA, BAJCSY-ZSILINSZKY UTCA 73/A

TOVÁBBI INFÓK FACEBOOK-ON: LEMEZLOVARDA BULIK CSOPORT

A HÓNAP KÖNYVE

A szimpatizáns

Viet Thanh Nguyen A szimpatizáns című könyve pontos képet nyújt a vietnámi háború utóhatásairól és bemutatja a menekült, gyökértelen vietnámiak vergődését a hagyományok és az új világ elvárásai között.

1975-ben, Saigonban kezdődik a történet, egy tábornok és tisztikarának menekülésével az Egyesült Államokba. Nem sejtí senki, hogy egyikőjük kettős ügynök, aki folyamatosan jelentést küld a Vietkongnak az Amerikába menekült vietnámiak tevékenységéről. A kém egy Vietnámban megvetett réteg tagja, egy katolikus pap és egy vietnámi anya gyermeke, akivel mindig kegyetlenül bántak még a rokonai is. Olyan, akinek két lelke van. Azért tud jó ügynök lenni, mert szimpatizálni tud az ellenség (amerikaiak) életmódjával, gondolkodásával. Sőt, egy csomó dolog tetszik is neki, így egyre nagyobb identitászavarba kerül. Ám mindig rá kell döbennie, hogy a menekült vietnámiak mégsem elfogadott tagjai ennek a szabad és demokratikus államnak. Egy filmforgatásán világosodik meg előtte, hogy az amerikaiak úgy tekintenek rájuk, mint akik életképtelenek, akiket meg kellett menteni és akiknek hálásnak kell lenniük, mert az Egyesült Államok katonái

a vérüket ontották értük. Ez megerősíti, hogy fontos a kémunka, amit végez.

A könyv bemutatja, hogy „a két világ között olyan különbségek feszülnek, amelyeket meg lehet érteni, de nem lehet feloldani, illetve azt, hogy egyik politikai rendszer sem tökéletes, mindegyik khasználja a kisembert a hatalom érdekében”.



A csípős humortól sem mentes regény szerzője saját tapasztalatait írja le. Vietnámban született és az Egyesült Államokban nőtt fel. A Dél-Karolinai Egyetem professzora, több regény és szakönyv szerzője. A szimpatizáns című művét Pulitzer-díjjal tüntették ki, filmsorozat is készült belőle Robert Downey Jr. főszereplésével.

Viet Thanh Nguyen: A szimpatizáns című könyve a tolnai Városi Könyvtárból kikölcsönözhető.

Link Judit

TÁP-TAKARMÁNY BOLT

- PURINA TAKARMÁNYOK TELJES VÁLASZTÉKA
- SZEMES TERMÉNYEK KEDVEZŐ ÁRON!
- TAKARMÁNYOK HÁZHOZ SZÁLLÍTÁSA
- KUTYA-MACSKA TÁPOK ÉS HALCSALIK forgalmazása

ELŐNEVELT CSIBE ÍRATHATÓ!

RÁNTANI VALÓ CSIRKE, TYÚK, KAKAS RENDELHETŐ!

FELKL MÁRTON Tolna, Kodály u.18.
Tel.: 74/441-468, 06/30-3700-427
Nyitva tartás héftől-péntekig:
délelőtt: 7-10 óráig, délután: 15-17.30-ig, szombat délelőtt: 7-10 óráig

Az Ulmer Schachtelt is megnézték Baján

Sok mindent megtudtak a mözsi származású művészről

A Mözsi Német Nemzetiségi Klub tagjai csapatépítő szakmai napon vettek részt, augusztus 31-én Baján. A programról Koleszár Ferencné, a klub vezetője küldött beszámolót.

Elsőként a Magyarországi Németek Általános Művelődési Központ udvarán található méretarányos hajót, a bajai Ulmer Schachtel-t néztük meg, amelyen őseink a Dunán lehajóztak az újhazába.

Utunkat az országos magyarországi német tanösvény bejárásával folytattuk, melynek mottó-

falikepet, freskót, illetve seccot készített. A tolnai templomban is van faliképe, ez a főoltárkép Mária mennybevitelét ábrázolta. Sajnos a templom utolsó restaurálásakor lefestették, és visszahelyezték a felújított, eredeti keretes festményt.

Számos arcképet is készített, többek között gróf Bethlen Gábor kultuszminiszterről, XI. Pius pápáról.

Hét gyermeke közül Éber Anna (1905–2002) az országos Képzőművészeti Akadémián Rudnay Gyula kurzusait hallgatta, ösztöndíjjal Firenzében,



A mözsi csapat a bajai „ulmi dereglyénél” (Beküldött fotó)

ja „A múltnak jövője van”. Nagy örömmel fedeztük fel a mözsi vonatkozású fotókat is.

A szakmai napot a belvárosi Szent Péter és Pál templom megtekintésével folytattuk, megcsodálhattuk id. Éber Sándor és gyermekei által festett monumentális freskókat.

A délutánt az Éber-émlékházban töltöttük. A templomi freskófestő id. Éber Sándor (1878–1947) Mözsről származik. A kiállításon a festő dédunokája Éber Anna vezetett minket, sok családi anekdotával kiegészítve a látottakat. Éber Sándor Székely Bertalan növendéke volt. A Bajai Tanítóképző Intézetben tanított, de a tanítás nem elégítette ki, egyházi megrendelésre számos

majd Rómában, a Képzőművészeti Akadémián is tanult. Budapesten rajztanárként dolgozott.

Ifj. Éber Sándor (1909–1985) a Képzőművészeti Főiskolán Rudnay Gyula növendéke volt, a pasztell művésze lett. Édesapja hatására elsajátította a freskó és a sgraffito-technikát is. Évtizedeken keresztül gondozta édesapja művészeti hagyatékát őrző Ébergyűjteményt, amit maga is gyarapított.

A szakmai nap a Miniszterelnökség Egyházi és Nemzetiségi Kapcsolatokért Felelős Államtitkársága és a Bethlen Gábor Alapkezelő Zrt. támogatásával valósult meg. A pályázat azonosító száma NCIV-KP-1-2024/1-000223

Táncosok, lila szalaggal

Megemlékezés az Alzheimer világnap alkalmából



A tolnai és a faddi örömtáncosok a Hősök terén

(Beküldött fotó)

Az Alzheimer kór világnapja alkalmából idén is megrendezte hagyományos megemlékezését a Tolna Városi Nyugdíjas Egyesület Szenior Örömtánc Csoportja, szeptember 23-án délután, a Hősök terén.

A tolnaiak mellett a Faddi Örömtánc Csoport is részt vett az eseményen. A két csoport mintegy ötven, lila emlékszalagot viselő táncosa közös koreográfiát adott elő a szép számú érdeklődő előtt.

Az immár hatodik éve megrendezett program során a hagyományokhoz híven dr. Barna Györgyi házi gyermekorvos, az esemény védnöke

szólt az egybegyűltekhöz. Ezúttal egy, a betegségről szóló verssel emlékezett meg az Alzheimer kórban szenvedőkről és családtagjaikról, akiknek életét szintén nagyon megnehezíti szeretteik betegsége.

Az Alzheimer a szellemi képességek súlyos romlásával jár együtt, olyan mértékig, ami a normális napi életvitelt, önellátást is lehetetlenné teszi. A betegség gyakorisága rohamosan nő, 2030-ban előreláthatólag már 65 millió ember szenvedhet ebben a betegségben a világon. Kezelésére jelenleg nem áll rendelkezésre hatékony terápia, de vannak már reményteltő kutatási eredmények.



PANTEON KFT.
Alapítva: 1990

PANTEON TEMETKEZÉS

Temetőgondnokság

7130 Tolna, Hajós u. 9.
Vadné Aponyi Erzsébet * Mobil: 06-20/557-5192

Készenlét: 0-24-ig 06-20 / 941 3376

www.panteon-temetkezes.hu

Amikor az öntözés inkább csak kármentésre jó

Csupán száz hektárnyi termőföldre jutott víz a holtágból

Szeptember elején befejeződött a szántóföldi öntözési szezon. Tolnán a lehetőségekhez képest jóval kisebb területen öntöztek a gazdák.

A Mőzsi Öntözőfürt Kft. által üzemeltetett rendszert összesen három területen vették igénybe Tolnán és környékén – tájékoztatott Krekó György, a kft. ügyvezetője. A szedresi dinnyetermesztők június elején kezdtek öntözni mesterséges tározókból, csepegtető öntözéssel, 14 hektáron. A Mőzsi Mezőgazdasági Kft. június végétől, összesen négy alkalommal öntözte meg 72 hektáros cukorrépatábláját. Egy magántermelő pedig 11 hektárnyi kukoricát öntözött.

elsősorban kármentésre volt jó, amivel legalább életben lehetett tartani a növényt az extrém hőségben és szárazságban – mondta Scheidler János, a Mőzsi Mezőgazdasági Kft. termelésvezetője.



Krekó György a mőzsi öntözőfürt szivattyúházánál. Innen juttatják el a vizet a földekre (Fotó: Németh István)

beruházni, hiszen előre nem tudható, hogy hosszabb távon is lesz-e lehetősége a kft.-nek azon a helyen gazdálkodnia.

Nyilván az sem mindegy, hogy milyen növény öntözésébe investál a gazda. Scheidler

lám kapcsán is sok szó esett arról, hogy ez a rengeteg víz milyen jól jönne az aszályos időszakokban. Ehhez azonban tározók kellenének, amik legfeljebb távlatos tervek szintjén léteznek.

A holtágak hasznosításának egyik legfontosabb célja az öntözővíz biztosítása. A tolnai holtág északi és déli ágán is van szivattyús vízkivételi lehetőség, a déli ágból a Mőzsi Öntözőfürt üzemel, az északi ágon a bogviszlói Dunagyöngye Agrár Kft. öntözött. Utóbbi cég évek óta nem öntöz, mivel csak akkor engedélyezett számukra a vízkivétel, ha a holtág vízszintje egy meghatározott minimum értéket elér. (Nyáron szinte soha nem éri el.)

A tolnai holtág egyre jobban feliszapolódik, ráadásul érdemben csak a felduzzasztott Sióból kaphat friss vizet. Idén május-júniusban is sor került erre, akkor 475 centiméteres szintre töltötték fel a holtágat, ami a forró és száraz nyár során, részben az öntözővíz kiemelés miatt, szeptember közepére 390 centi alá csökkent.

A szeptemberi közepi nagy esőknek és a dunai árhullámnak köszönhetően a Sió vízszintje ismét megemelkedett, így szeptember 19-én újra megnyitották a Kutyatanyai-zsilipet, amelyen keresztül újra érkezett utánpótlás a tolnai holtágba, és a faddi holtágból is eresztettek vizet a Bartal-csatornán keresztül. A vízpótlás október 11-én fejeződött be, 470 centiméter körüli vízállásnál.

Kihasztnátlan öntözési kapacitások

Az öntözőfürtnek 366 hektár kiszolgálására volt engedélye, ehhez képest összesen 97 hektáron vették igénybe a szolgáltatást. A szezon során 120 ezer köbméter vizet emeltek ki a tolnai Déli-holtágból, de több mint kétszer ekkora mennyiségre lett volna szabályos lehetőség. Az öntözőrendszer kihasználtsága tehát korántsem mondható jónak, azzal együtt, hogy Krekó György szerint idén a korábbiakhoz képest többet öntöztek a gazdálkodók.

– Tavaly nagyon meghálálta az öntözést a cukorrépa. Idén

A birtokviszonyok is számítanak

A Mőzsi Mezőgazdasági Kft. zömében bérelt földeken gazdálkodik. Az öntözést mobil, öntöződobos berendezésekkel végzik, amelyek mozgásának jelentős a munkaerőigénye, ami tovább drágítja az öntözést. Léteznek korszerűbb, fix telepítésű, távvezérlésű, önállóan működő – és mindezek miatt jóval drágább – berendezések is, amelyeket viszont csak saját tulajdonú földeken érdemes telepíteni. A bérelt területeken kockázatos ilyesmire

János azt mondta: két évvel ezelőtt például megérte öntözni a kukoricát, mert jó ára volt. Előre azonban mind az időjárás, mind a terményárak nehezen kiszámíthatóak.

A vízutánpótlással is vannak gondok

Bár főként az aszályos időszakokban rengeteget beszélnek az öntözés fontosságáról, döntéshozói szinten is, ám alig van érdemi, kézzelfogható eredmény. Jellemző, hogy a szeptember közepi igen jelentős dunai árhul-



ANHUR TEMETKEZÉS
„Az élethez úgy kapcsolódik a halál, mint fényhez az árnyék.”

Állandó készenlét 0-24 óráig:
06-30/936-32-55

Szakálos Mihály ügyintéző
Telefon: 74/457-016, 06 30-978-78-74

Iroda, bemutatóterem: Tolna, Hajós u. 5.
Telefon: 74/670-827

www.anhurtemetkezes.hu

ZSEBI TÁP- ÉS TAKARMÁNYBOLT
Tolna, Hajós u. 8. (a Temető mellett)

Széles választékkal várjuk vásárlóinkat!

- gabonafélék
- madáreleség
- tápok,
- PB-gáz csere
- takarmánykiegészítők
- rágcslóirtók
- kutya-macska eledelek
- virágföld
- DOVIT termékek,
- műanyag áruk
- halcsali, haleledel
- kerti szerszámok

Telefon: 06-20/343-1261 • 06-20/235-3662

Nyitva:
H-P: 8⁰⁰-12⁰⁰, 13⁰⁰-16⁰⁰
Szombat: 7⁰⁰-12⁰⁰

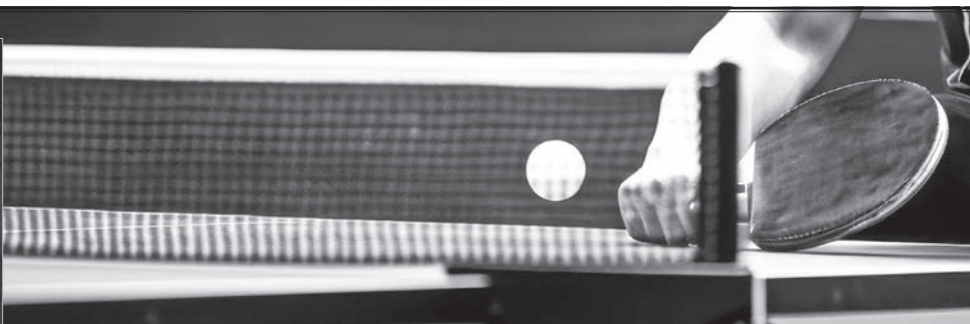


Konyhakész tyúk, rántani való csirke, kakas és hizott kacsza rendelhető!
Letajt tyúk és előnevelt, rántani való csibe szállítás minden hónapban!



Sáth Sándort
2022-ben
a városházán
is köszöntötték,
a mester
90 éves
születésnapja
alkalmából

Fotó: TH



Elhunyt Sáth Sándor

Amit Tolnán elért, az megismételhetetlen

Szeptember 25-én elhunyt Sáth Sándor, a tolnai sporttörténelem nagy alakja, a legendás Tolnai Vörös Lobogó női asztalitenisz csapatának edzője. A hetvenes-nyolcvanas években hazai és külföldi szakemberek is csodájára jártak a Sáth Sándor vezette tolnai asztalitenisznek.

– Európa huszonhat országának legjobbjait – kivéve a magyar bajnokot – tizenéves gyerekekkel győztük le. Ebben ez volt az egyik unikum – állapította meg egy korábbi interjúban Sáth Sándor.

A mester – bár szép sikereket ért el Orosházán, Miskolcon, és végül hosszú ideig Szekszárdon is –, a tolnai korszakát tekintette a legeredményesebbnek.

Úgy mesélte, hogy még a '70-es években, egy baráti társaságban beszélgettek arról: kellene Tolnán NB III-as futballt csinálni. Erre ő könnyelműen bejelentette: majd ő csinál egy NB I-es asztalitenisz csapatot.

De így lett. Ő úgy látta, hogy azzal a csapattal megelőzték a korukat. Napi hat órát edzettek, a lányok ötkor kelttek, fél hattól volt edzés, majd mentek az iskolába. Délután négytől kondi-edzés a sportpályán, hóban, fagyban.

– Míg a futballisták forraltbort ittak, a mieink gátat futottak, lépcsőztek. Engem meg különböző jelzőkkel illet-

tek, hogy elveszem a lányok gyerekkorát – mesélte.

Azt is ki kellett találni, miképpen lehet új impulzusokat adni a munkához, hogyan lehet tökéletesíteni a koncentrációt.

– Verset tanítottam a lányokkal. A pestiek kinevettek bennünket, de aztán jól elvertük őket, és csend lett – emlékezett vissza.

Sáth Sándor életútjáról 2019-ben dokumentumfilm is készült. Soha nem volt úgymond könnyű ember, amit ő maga is elismert, szakmai teljesítményéről azonban a legnagyobb versenyzők és edzők is felsőfokban beszéltek. Egyik egykori segítője, az azóta már szintén elhunyt Németh Zoltán fogalmazott úgy: amit Sáth Sándor Tolnán elért, az bizonyosan megismételhetetlen teljesítmény.

Sáth Sándor 1997-ben elsőként kapta meg a Tolna Városért kitüntető díjat.

Életének 93. évében búcsúzott ettől a világtól.

Csodálatos tolnai eredménylista

A Tolnai Vörös Lobogó női asztalitenisz csapata 1971-ben lett járásai bajnok, 1973-ban megyebajnok, 1976-ban jutottak fel az NB I-be, 1978-ban már 3. helyet szereztek az élvonalban. Az 1979-80-as szezonban 2. helyen végeztek a Bajnokcsapatok Európa Kupájában, ebben a sorozatban 9 évig vettek részt, két harmadik hely mellett még négyszer szereztek ezüstérmét, utoljára 1985-86-ban. Serdülő és ifjúsági Európa-bajnokságokon 5 arany, 5 ezüst és 14 bronzérem volt a termés. Balogh Ilonának VB-bronza, Kiss Anikónak főiskolás világbajnoki ezüstje is van. A Balogh-Bolvári Ildikó páros hatszor nyert magyar bajnokságot.



TOLNAI HÁLÓ KÖZALAPÍTVÁNY

A Gödöllői Királyi Kastélyba és az Aeroparkba szervezett kirándulást ötven gyermeknek és időskorúnak a Tolnai Háló Közalapítvány szeptember 20-án.



Fásítás a temetőben

Vegyen részt Ön is
e nemes akcióban!
Segítsünk együtt, hogy Tolna
temetője még szebb legyen!

FÁSÍTÁSI PROGRAMOT HIRDETETT A TOLNAI TEMETŐBEN A TOLNAI VÁROSSZÉPÍTŐ ALAPÍTVÁNY.

A projekt megvalósításához támogatókat várunk.

Miként lehet támogatni?

- **Banki átutalással:** Tolnai Városszépítő Alapítvány (Számalszám: 11746108-20021984; közlemény: temető fásítás)
- **Csekkes befizetéssel** Bővebb információ és csekkigénylés: +36/20/325-31-06 vagy +36/20/402-54-77 <https://www.tolnaiseta.eu/temeto-fasitas/>

HALOTTAINKRA EMLÉKEZÜNK

A Szekszárdi Madrigálkórus
ad hangversenyt
november 3-án
vasárnap 16.30-kor,
a tolnai katolikus templomban.
Műsor: Morales Requiem
Vezényel: Jobbágy Valér
Minden érdeklődőt szeretettel várnak!

A CSALÁDSEGÍTŐ KÖZPONT HÍREI

A Mőzsi Idősek Klubja várja magányos, idős emberek jelentkezését. A klub helyben étkezést, hetente orvosi ellátást és különböző szabadidős programokat biztosít. Felvilágosítás és jelentkezés: **Bucher Andrea**, Idősek Klubja Tolna, Árpád u. 4. Tel.: 74/443-923

A Tedd szebbé a karácsonyt! **jótekonysági árverésre** idén mintegy hatszáz felajánlás érkezett. Licitálni **november 6-tól november 13-ig** lehet a Családsegítő Központ FB oldalán.

2024. szeptemberétől **nem tudunk ruhadományt fogadni**. Megértésüket köszönjük!

CSALÁDSEGÍTŐ KÖZPONT
7130 Tolna, Bajcsy-Zs. u. 96.
Tel.: 74/443-825, 74/540-711



OKTÓBERI ÁRZUHANÁS

EXTRA KEDVEZMÉNYEK

SZERSZÁMOK	-15%
ALAPOZÓK	-15%
FUGÁZÓK	-10%
SZILIKONOK	-10%
FESTÉKEK	-10%

HŐSZIGETELÉS, OSB, FAANYAG

Tolna, Szedresi utca, fácánkerti elágazó

bitomaszig01@gmail.com

+36 30 903 7737



Remek versenyt rendezett a Tolna-Mőzsi Lovas Egyesület

Fotók: Domokos Gábor

Tolna-mőzsi érem a bajnoki döntőről

FOGATHAJTÁS Története során először országos bajnoki fogathajtó döntőket rendezett október első hétvégéjén a Tolna-Mőzsi Lovas Egyesület, amely a rendezői siker mellett egy érmet is tudott szerezni.

Még a verseny előtti napon is rengeteg eső esett. Bár a mőzsi lovaspálya bejárati útján nagy volt a sár, a pálya alkalmasnak bizonyult a bajnoki döntők lebonyolítására. Amit magas színvonalon teljesített a Tolna-Mőzsi Lovas Egyesület. Mondhatni állták a sarat.

A versenyre összesen több mint száz nevezés érkezett, az ország 13 vármegyéjéből, Győr-Moson-Soprontól Szabolcs-Szatmár-Beregig.

Szombaton a póni kettesfogatok CAN-C(P2) egyéni OB döntője zajlott, ahol Tolna vármegyei siker született. A házigazda egyesület részéről a legjobb eredményt Csincsi Zsolt érte el, ő 20. lett. A póni kettes csapatbajnokságot Tolna vármegye I. csapata nyerte.

A póni egyesfogatok CAN-C(H1) egyéni bajnokság versenyében szintén népes mezőny indult, a legjobb Tolna vármegyei versenyző a mőzsi Ritecz Péter lett, ő a 11. helyen végzett.

Vasárnap zajlott a kombinált OB döntő. A póni kettesfogatok CAN-C (P2) versenyszámban a legjobb Tolna vármegyei, egyben a legjobb Tolna-mőzsi hajtó Csincsi Zsolt volt, a 4. helyen végezve.

Póni egyesfogatok CAN-C (H1) versenyszámban Ritecz Péter érte el a hétvége legjobb mőzsi eredményét, megszerezve a 3. helyet.

Ifj. Virág József, a Tolna-Mőzsi LE elnöke elégedetten nyilatkozott a hétvégéről. Elmondta: a verseny remekül sikerült, a pálya az esők ellenére nagyon jól bírta a kétnapos igénybevételt, a lebonyolításról minden résztvevőtől pozitív visszajelzést kaptak.



A kiegészítő programok, mint a péntek esti vármegyei estje és a szombat esti buli – Rostás Szabikával – is nagyon jó hangulatú volt. Mindenkinek köszönetet mondott, aki valamilyen módon hozzájárult a verseny sikeréhez. Jelezte, a Tolna-Mőzsi LE jövőre újra 3 napos versenyeket szeretne rendezni.

A versenyt Tolna Város Önkormányzata is támogatta.

A bentmaradás a cél

FÉRFI FUTSAL, NB II. NYUGATI CSOPORT

Az elmúlt szezonban fölényesen nyerte az NB III. dél-nyugati csoportját a Tolna-Mözsai Futsal SE férfi csapata, és sikeres osztályozó párharc után feljutott az NB II-be. Ahol a bentmaradás a cél.

A TMFSE egy évvel korábban már belekóstolt az NB II-be. Akkor nem sikerült meghosszabbítani a másodosztályú tagságot. Ágcs Péter, a gárda játékos edzője abban bízta, hogy ezúttal sikerül majd a bentmaradás.

Egyelőre idegenben nem megy Knelleréknek, vendégként három mérkőzésen is vesztesen hagyták el a pályát.

Az első hazai meccsén, a másik újonc ellen viszont megszerezte első NB II-es pontját a Tolna-Mözs.

ELTE-BEAC-Tolna-Mözsai FSE 6-1 (0-0)

Tolna-Mözs: Merkl D. – Sára P., Dudoma K.,

Szabó G., Kneller. Csere: Ábrahám G., Mészáros B., Orsós K. Játékos-edző: Ágcs Péter. Gól: Orsós K.

Tolna-Mözsai FSE-Sárbogárd SE 3-3 (1-2)

Tolna-Mözs: Merkl D. – Sára P., Dudoma K., Kneller, Szabó G. Csere: Baladin, Orsós K., Németi, Várda, Mészáros B., Ágcs. Gól: Kneller (2), Németi.

Dunaújváros-Tolna-Mözsai FSE 6-1 (3-0)

Tolna-Mözs: Merkl D. – Sára P., Dudoma K., Szabó G., Kneller. Csere: Länger, Mészáros B., Orsós K., Wachtler, Horváth R. Gól: Mészáros B.

Mad Dogs-Tolna-Mözsai FSE 4-2 (1-1)

Tolna-Mözs: Merkl D. – Frankovszky, Szabó G., Kneller, Ágcs. Csere: Länger, Várda, Orsós K. Gól: Ágcs (2)



Első hazai meccsén megszerezte első pontját a TMFSE

Beküldött fotó

Az első gólzáporos győzelem

LABDARÚGÁS TOLNA VÁRMEGYEI III. OSZTÁLY, KELET

Megszerezte első gólzáporos győzelmét a megyei III. osztályú bajnokság keleti csoportjában a Tolna.

Hét forduló után a középmezőnyben tanyázik a Tolna VFC-Bogyiszló együttese a megye III-as bajnokságban. A gárda túlvan egy súlyos vereségen, valamint egy olyan szerencsétlenül alakult meccsen is, ahol a sereghajtó két tolnai öngóllal nyert a VFC ellen. A csapat emellett két győzelmet számlál, az egyik igazi gólzáport hozott.

Nagydorog KSE-

Tolna VFC-Bogyiszló 7-1 (0-0)

Tolna: Szabó D. – Demkó (Orsós V.), Kerner (Horváth R.), Föglein, Schmidt, Diószegi, Bucher B., Sára, Pesti V., Keller (Erb), Mausz. Edző: Izsák Géza. G. Horváth R.

Tolna VFC-Bogyiszló-

Kajdacsai SE 3-1 (3-1)

Tolna: Szabó D. – Sente, Demkó (Diószegi), Horváth R. (Kerner), Oláh (Jelusics), Schmidt, Bucher B., Sára (Erb), Pesti V. Keller (Orsós V.), Mausz. Edző: Izsák Géza. Gól: Bucher (2), Sente

Gyapa Derbi SE-

Tolna VFC-Bogyiszló 3-1 (0-0)

Tolna: Szabó D. – Pesti V., Demkó, Fazekas R., (Orsós V.), Föglein (Horváth R.), Diószegi (Kerner), Bucher B., Jelusics, Szántó, Keller (Erb), Mausz. Gól: Bucher

Tolna VFC-Bogyiszló-

Őcsény SK 8-1 (5-1)

Tolna: Szabó D. – Sente, Vadas (Horváth R.), Schmidt, Szántó (Föglein), Bucher B., Sára (Orsós V.), Jelusics (Fazekas R.), Keller, Mausz, Pesti V. (Kerner). Gól: Vadas (3), Sente (2), Pesti V. (2), Bucher B.

Tolnai brutalitás

A szeptember közepén, „brutális” időjárás viszonyok között lebonyolított XI. BrutálATOM versenyen tolnaiak is részt vettek. **Kolozsvári Adrienn** a BrutálAtom Classic női abszolút 1. helyezette lett. **Fülöp Mónika** az Atomfutás 31 kilométer női abszolút 8. helyén, a 40-49 éves korosztály 4. helyén futott be. **Mátrai Zsolt** az Atomfutás 31 kilométer férfi abszolút 14. helyezette, a 40-49 éves korosztály 7. helyezette lett. **Egri István** az Atomfutás 31 kilométer férfi abszolút 18. helyén, az 50-59 éves korosztály 3. helyén ért célba. A képen nem szereplő Klem Zsolt és Rác Tibor iramfutással segítették a résztvevőket. (Beküldött fotó)



Jól kezdte a bajnokságot a Tolna-Mözs



Wiesner Dalma (kék-fehérben) küzd a labdáért a Csepel elleni meccsen

(Fotó: Kiss Albert)

NŐI FUTSAL NB I. Első négy meccsét megnyerte a tavalyi ezüstérmes Tolna-Mözs csapata a 2024-25-ös bajnokságban.

Az Eger után a másik újoncot, az Almásfüzitőt is legyőzte a Tolna-Mözs csapata.

A lányok ezután az Újpestet, majd egy kis hűján elszórakozott meccsen – Reveland Zoltán 100. élvonalbeli mérkőzésén – a Csepelt is kétvállra fektették, de közben egy sérülés miatt elvezítették egy újabb alapemberüket.

A sikeres nyitány ellenére úgy tűnik, az idei, erős mezőnyűnek mutató bajnokságban nem lesz könnyű dolga Reveland Zoltán tanítványainak.

Almásfüzitői SC–Tolna-Mözs 0–3 (0–2)

Tolna-Mözs: Németh N. – Wiesner, Sajabó, Szabó B., Folk. Csere: Fekete E., Ferencz F., Réthalmi, Nagy N. Edző: Reveland Zoltán. Gól: Folk (2), Réthalmi.

Tolna-Mözs–Újpest FC 3–1 (1–0)

Tolna-Mözs: Deczki – Wiesner, Szabó B., Nagy N., Folk Zs. Csere: Németh N., Fekete E., Ferencz F., Sajabó, Kiss G., Romanoczkai. Edző: Reveland Zoltán. Gól: Ferencz F., Kiss G., Folk

Tolna-Mözs–Csepel FC USE 4–3 (2–0)

Tolna-Mözs: Németh N. – Wiesner, Sajabó, Szabó B., Kiss G. Csere: Deczki, Fekete E., Ferencz F., Réthalmi, Nagy N., Romanoczkai, Kovács L., Folk Zs. Edző: Reveland Zoltán.

Gól: Kiss G., Sajabó, Ferencz F., Folk Zs.

Tolnaiak a válogatottban

A világbajnoki selejtezőkre készülő nemzeti válogatott a tétmeccsek előtt három felkészülési mérkőzést játszott. A gárdában a Tolna-Mözs csapatából helyet kapott Wiesner Dalma, Folk Zsuzsanna, Kiss Gréta és Deczki Vanda is. Wiesner Dalma a Szlovénia elleni első meccsen két gólt rúgott.

Fényes érmek az országos bajnokságokról

KAJAK-KENU Két bajnoki címet is szereztek a Tolnai Kajak-Kenu SE versenyzői az utánpótlás országos bajnokságokon.

Szegeden rendezték meg a serdülő, ifjúsági és U23-as magyar bajnokságot, valamint a gyermek, kölyök magyar bajnokságot is. A tolnai kajakosok mindkét versenyről érmeket és értékes helyezéseket hoztak haza.

Serdülő és ifjúsági korosztály

1. helyezettek: Horváth Zsófia–Buri Petra, K2 Női Ifjúsági U17-U18 5000m. **2. helyezett:** Horváth Zsófia, K4 Női Ifjúsági U17-U18. 1000m (a Szekszárdi Kajak-Kenu SE három versenyzőjével alkotott négyessel). **5. helyezett:** Strelenczky Eszter–Táborfi Jázmin, K2 Női Serdülő U15 2000m. **6. helyezett:** Buri Petra, K1 Női Ifjúsági U17-U18 200m.

B döntősök: Mészáros Máté, K1 Férfi Serdülő U16. 500m 2. hely; Zsédely Zsófia, K1 Női Ifjúsági U17-U18 200m 5. hely.



Az országos bajnoki címet nyert Horváth Zsófia–Buri Petra páros (középen)

(Fotó: Dömötör Csaba)

Gyermek és kölyök korosztály

1. helyezettek: Barina Bence Márton–Kuti Ákos, MK2 Férfi Gyermek U12 2000m. **2. helyezettek:** Nyul Brigitta Anna–Tornóczki Zsófia–Sallai Péter–Mármárosi Noel Zsolt, K4 Mix Kölyök U13-U14 1000m. **3. helyezettek:** Szakály Vanda–Szabó Luca, K2 Női Kölyök U13 2000m; Barina Bence Márton–Kuti Ákos–Táborfi Márk–Tantos Ádám, MK4 Férfi Gyermek U12 1000m. **5. helyezett:** Tornóczki Zsófia, K1 Női Kölyök U13 2000m. **6. helyezettek:** Sallai Péter, K1 Férfi Kölyök U14 2000m Nyul Brigitta Anna–Kuti Kisanna Maja, K2 Női Kölyök U14 2000m